

## Indications sur le financement

ci-après : repreneur par opposition à cédant/ tous les termes s'appliquent tant aux femmes qu'aux hommes

---

Les informations suivantes sont importantes pour la transmission. Sans possibilités de financement réalistes, il ne nous est pas possible d'effectuer un courtage.

L'Association des petits paysans traitera les données ci-dessous de manière confidentielle par. Ces données ne sont ni enregistrées sous forme électronique ni transmises aux cédants.

- **Nom, adresse, courriel et n° de téléphone**
  
- **Quelle est votre idée de prix ?**
  - **Domaine :**
  
  - **Inventaire :**
  
- **Combien de fonds propres possédez-vous ?**
  
- **Combien d'argent du 2<sup>ème</sup> ou du 3<sup>ème</sup> pilier pouvez-vous mobiliser ?**
  
- **Obtenez-vous pour ce financement un avancement d'hoirie, des dons et des prêts privés ? Si oui, veuillez en donner le détail ici en CHF :**
  
- **Autres indications et remarques concernant le financement :**

Merci de renvoyer le questionnaire complété de manière exacte par courriel ou par la poste. Nous vous confirmerons la réception de votre dossier.

Contact : Mirjam Bühler, [m.buehler@kleinbauern.ch](mailto:m.buehler@kleinbauern.ch), 031 533 47 77

Adresse postale : Association des petits paysans, Nordring 4, case postale, 3001 Berne